

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Le nouveau conteur vaudois et romand**

Band (Jahr): **81 (1954)**

Heft 7

PDF erstellt am: **10.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## ON N'È VAU RIN BAILLI QU'AI RETSAR ? ITÈ-VO BIN SU ?

Du 88 annâie l'erdzein dè tsi no vein a la tiessa  
dè

# L'UNION VAUDOISE DU CREDIT

que lo rebâille ai dzein dè tsi no.

L'et onna banca que l'ai dian : « COOPERATIVE ». S'n'erdzein ne corrate pâ a travê lo mondo ! On pau dèvesâ avoué ti sè précaut que cougnaissan bein lè maneirè dè noûtron paï, assebin por lè païsan, lè vegnolan et lè boutequan.

L'a età einmmodâie ein 1864 per noûtron Grand  
**LOUIS RUCHONNET**  
por aidî lè bravè dzein que voillavan sè betâ à lau conto.

La grôcha Carrâie l'è a Losena ein Pépinet.  
Et pu l'a 18 petita Carrâie per lo canton :

Aillo (Aigle), Aubonne, Aveintzo, Tzati-d'Ëi, Tiully, Etzallein, La Sarra,  
Mordze, Maudon, Nyon, Orba, Ouron, Payerna, Rolla, Chainta-Crai,  
Vallorba, Vevai et Yverdon.

Toutes opérations de banque  
Prêts par billets et cédulas

Intérêt sur livret d'épargne :	nominatif	2 1/2 %
	au porteur	2 1/2 %
Intérêts sur obligations :	à 5 ans	3 %
	à 3 ans	2 1/2 %